



## *Neuerscheinung: Bürgel – wie es früher war*

Doris Planer

# Bürgel

wie es früher war



– Von Händlern,  
Handwerkern und  
weiteren Gewerbetreibenden –



 Verlag Rockstuhl

Auf der Rückseite des Umschlages ist zu lesen:

Einst machten Stockarbeiter und Töpfer mit ihren Erzeugnissen Bürgel in der Welt bekannt. Bei der Dominanz der Drechsler und Töpfer geraten andere Handwerker schnell in den Hintergrund.

Das Buch erinnert an die vielen kleinen Gewerbetreibenden, vom Bäcker oder Fleischer über den Klempner bis zum Schuhmacher oder Zimmerer. In den Goldenen Zwanziger Jahren trugen auch sie mit ihrer Arbeit zum Lebensstandard in der Stadt Bürgel bei.

Nach Branchen sortiert wird in den ersten drei Teilen des Buches über Vertreter der einzelnen Gewerbezweige informiert. Episoden aus dem Leben in Bürgel, wie es früher war, runden den Rückblick ab. Der vierte Teil enthält Straßenskizzen mit Angaben zu den Bewohnern in der ersten Hälfte des 20. Jahrhunderts.

Foto: Verlag

Das Buch ist im Verlag Rockstuhl erschienen, es kann über den Buchhandel bestellt oder in verschiedenen Geschäften in Bürgel erworben werden (ISBN 978-3-95966-568-1).

## Amts- und Sprechtage

### Stadtverwaltung Bürgel

**Das Rathaus darf aufgrund der Corona-Regelungen derzeit nur nach Terminvereinbarung betreten werden.**

#### Am Markt 1

Montag	09.00 - 12.00 Uhr
Dienstag	09.00 - 12.00 Uhr und 13.30 - 16.00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	09.00 - 12.00 Uhr und 13.30 - 18.00 Uhr
Freitag	geschlossen
Internet:	<a href="http://www.stadt-buergel.de">www.stadt-buergel.de</a>

#### Tel.-Nummern:

Zentrale	036692/4910
Bürgermeister	49112
E-Mail:	<a href="mailto:info@stadt-buergel.de">info@stadt-buergel.de</a>

Hauptamt	49112
Einwohnermeldeamt/Standesamt	49114

Leiter Bauamt	49131
Sicherheit und Ordnung	49132
Wohnungswirtschaft	49134
Liegenschaften	49135
Leiter Finanzen	49121
Steuern/Buchhaltung	49120
Buchhaltung/Kasse	49122
Buchhaltung/Haushalt	49123
Buchhaltung/Rechnungswesen	49124
Personal/Versicherungen	49125

Datenschutzbeauftragter	49112
Fax	22253

### Öffnungszeiten städtischer Einrichtungen

**Aufgrund der Corona-Pandemie kann es zu vorübergehenden Schließungen kommen.**

#### Öffnungszeiten des Keramik-Museums

##### Am Kirchplatz 2, 07616 Bürgel

Dienstag - Sonntag	11.00 - 17.00 Uhr
(Führungen sind auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich.)	
Tel.	036692/37333
Fax	036692/37334

E-Mail: [post@keramik-museum-buergel.de](mailto:post@keramik-museum-buergel.de)  
 Internetseite: [www.keramik-museum-buergel.de](http://www.keramik-museum-buergel.de)

#### Museum „Zinnspeicher“ Thalbürgel

##### Am Klosterteich 4, 07616 Bürgel OT Thalbürgel

#### Öffnungszeiten:

Dienstag, Mittwoch und Freitag	9:30 - 13:00 Uhr
Vom 15. April bis 15. Oktober	
am Samstag	14:00 - 17:00 Uhr
Auf Voranmeldung sind Besichtigungen und Führungen auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich.	
Tel.:	036692/20072

Internet: [www.museum-zinnspeicher-thalbuergel.de](http://www.museum-zinnspeicher-thalbuergel.de)

#### Stadtbücherei

##### im Rathaus Bürgel, Am Markt 1, Raum 6

immer am letzten Donnerstag im Monat ..... 16.00 - 18.00 Uhr

#### Kindertagesstätte der Töpferstadt Bürgel

##### in Trägerschaft des IFAP e. V.

Montessori-Kinderhaus „Sausewind“

In den Satteln 13, 07616 Bürgel

#### Öffnungszeiten:

täglich	von 06.00 Uhr bis 17.00 Uhr
Telefon:	036692/36295
Fax:	036692/36296

E-Mail: [mkh-buergel@ifap-apolda.de](mailto:mkh-buergel@ifap-apolda.de)

Internet: [www.ifap-apolda.de](http://www.ifap-apolda.de)

#### Schützenhaus Bürgel

##### Eisenberger Straße 59, 07616 Bürgel

Ansprechpartner Frau Hoffmann ..... Tel.: 036692/49134

### Bürgermeistersprechstunden in den Ortsteilen

#### 1. Beulbar - Ilmsdorf - Gerega

siehe ortsübliche Bekanntmachung

#### 2. Hetzdorf

jeden ersten Dienstag im Monat ..... 18.00 - 19.00 Uhr

#### 3. Hohendorf - Nischwitz - Görnitzberg

nach Terminvereinbarung

#### 4. Droschka - Silbertal

jeden 1. Montag im Monat ..... 19.00 - 20.00 Uhr  
 im Speiseraum der Agrargenossenschaft Droschka

#### 5. Rodigast - Lucka

nach Terminvereinbarung

#### 6. Taupadel

nach Terminvereinbarung

#### 7. Thalbürgel/Gniebsdorf

jeden 1. Montag im Monat ..... 18.00 - 19.00 Uhr

### Bürgermeistersprechstunde in den Gemeinden

#### Graitschen

jeden Donnerstag ..... 17.00 - 19.00 Uhr

#### Poxdorf

jeden Dienstag ..... 18.00 - 19.00 Uhr

#### Nausnitz

jeden zweiten Dienstag im Monat ..... 17.00 - 18.00 Uhr

### Schiedsstelle

Erfüllende Gemeinde Bürgel

Amtssitz: Am Markt 1, 07616 Bürgel

Tel.: ..... 036692/49112

Fax: ..... 036692/22253

### Sprechtag des Abwasserzweckverbandes Gleistal

#### Terminvereinbarung bitte mit der Betriebsführung:

Rodaer Str. 47, 07629 Hermsdorf

Telefon: ..... 036601/578-0

Telefax: ..... 036601/578-99

#### Sprechzeiten:

Dienstag 09.00 - 12.00 und 13.00 - 15.00 Uhr

Donnerstag 09.00 - 12.00 und 13.00 - 18.00 Uhr

### Sprechtag des Zweckverbandes Trinkwasser- versorgung und Abwasserbeseitigung Eisenberg

Teichstr. 16, 07607 Eisenberg

Telefon: ..... 036691/789-0

Telefax: ..... 036691/789 40

#### Sprechzeiten:

Dienstag: 08.00 - 12.00 und 13.00 - 16.00 Uhr

Donnerstag: 08.00 - 12.00 und 13.00 - 18.00 Uhr

und nach Vereinbarung

### Stadtwerke Energie Jena-Pöbneck GmbH

**Stromstörung: ..... Telefon 03641 688-888.**

**Unser Havarie-Dienst ist 24 Stunden für Sie da!**

**Stadtwerke Energie Jena-Pöbneck.**

### Sprechzeiten Kontaktbereichsbeamter (KoBB) Bürgel

Dienstag von 10.00 Uhr - 12.00 Uhr

Donnerstag von 15.00 Uhr - 17.00 Uhr

Tel.-Nr. .... 036692/36341

Mobil: ..... 0173/3017925

#### Postadresse:

Kontaktbereichsbeamter

c/o Stadtverwaltung Bürgel

Am Markt 1, 07616 Bürgel

(Posteinwurf über den Briefkasten der Stadtverwaltung)

### Kontaktdaten Polizeiinspektion Stadtroda

Gustav-Herrmann-Straße 36, 07646 Stadtroda

Tel.-Nr. .... 036428/640

### Allgemeine Sprechzeiten

#### des Landratsamtes Saale-Holzland-Kreis

Montag 08.30 - 12.00 Uhr

Dienstag 08.30 - 12.00 Uhr

13.30 - 15.30 Uhr

Donnerstag 08.30 - 12.00 Uhr

13.30 - 17.30 Uhr

Freitag 08.30 - 12.00 Uhr

#### Abweichende Sprechzeiten:

##### Bauordnungsamt

Dienstag 08.30 - 12.00 Uhr

13.30 - 15.30 Uhr

Donnerstag 08.30 - 12.00 Uhr

13.30 - 17.30 Uhr

##### Jugendamt / Sozialamt

Montag nach vorheriger Vereinbarung

Dienstag 08.30 - 12.00 Uhr

13.30 - 15.30 Uhr

Donnerstag 08.30 - 12.00 Uhr

13.30 - 17.30 Uhr

Freitag nach vorheriger Vereinbarung

Auch außerhalb der genannten Sprechzeiten können Termine im Bedarfsfall telefonisch oder mündlich vereinbart werden.

**Die einheitliche Behördennummer - 115**  
Servicestelle für Verwaltungsfragen aller Art  
erreichbar von 8 - 18 Uhr  
weitere Informationen unter [www.115.de](http://www.115.de)

### Öffnungszeiten des Jobcenters SHK

#### Hauptsitz Eisenberg, Fabrikstraße 32

Montag 08:00 Uhr - 13:00 Uhr  
Dienstag 08:00 Uhr - 13:00 Uhr und 14:00 Uhr - 16:00 Uhr  
Mittwoch nur mit Terminvereinbarung  
Donnerstag 08:00 Uhr - 13:00 Uhr und 14:00 Uhr - 18:00 Uhr  
Freitag 08:00 Uhr - 13:00 Uhr

#### Telefonische Erreichbarkeit des Jobcenters SHK

Montag - Freitag von 08:00 Uhr - 18:00 Uhr  
Hauptsitz Eisenberg .....036691 49-100\*  
\* kostenfrei

Fax: 036691-49222  
E-Mail: [jobcenter-saale-holzland-kreis.poststelle@jobcenter-ge.de](mailto:jobcenter-saale-holzland-kreis.poststelle@jobcenter-ge.de)

### Senioreneinrichtungen

#### ASPIDA - Lebenszentrum Thalbürgel

Geschäftsführer: Sebastian Thieswald  
ASPIDA GmbH  
Waldecker Straße 11, 07616 Bürgel  
Telefon: 036692-41500  
Mobil: 0151-55014600  
Fax: 036692-41555  
E-Mail: [info-thalbuergel@aspida.de](mailto:info-thalbuergel@aspida.de)  
Internet: [www.aspida.de](http://www.aspida.de)

#### Köber - Die Komfortwohnanlage für Senioren

Am Steingraben 68, 07616 Bürgel  
Telefon: 036692 4030  
Telefax: 036692 35567  
E-Mail: [info@koeber-seniorenwohnen.de](mailto:info@koeber-seniorenwohnen.de)  
Internet: [www.koeber-seniorenwohnen.de](http://www.koeber-seniorenwohnen.de)

#### Köber - Die mobile Krankenpflege

Am Steingraben 68, 07616 Bürgel  
Telefon: 036692 20673  
Telefax: 036692 35567

### Postagentur

**Postfiliale Bürgel**  
Rewe-Markt Tino Stützer OHG, In den Satteln 4, 07616 Bürgel

#### Öffnungszeiten

Montag bis Freitag 09:00 Uhr bis 18:00 Uhr  
Samstag 09:00 Uhr bis 13:00 Uhr

### Bezirksschornsteinfegermeister

**für die Stadt Bürgel und ihre Ortsteile  
sowie für Graitschen, Poxdorf und Nausnitz**

Herr Matthias Schupfner  
Schornsteinfegermeister  
Nordstr. 1, 07616 Bürgel  
Tel. 09681/918687  
Fax: 09681/400547  
Mobil: 0151/22312052  
Email: [schornsteinfeger-schupfner@t-online.de](mailto:schornsteinfeger-schupfner@t-online.de)

Bei allen Anfragen ist Herr Schupfner vorzugsweise unter o.g. Mobilnummer in der Zeit von Mo. - Fr. von 07.00 - 17.00 Uhr erreichbar.

### Schuldner- und Verbraucherinsolvenzberatungsstelle

**Werner-Seelenbinder-Str. 31  
07629 Hermsdorf**

**Öffnungszeiten:**  
Dienstag .....9.00 - 12.00 Uhr  
jeden 1. Donnerstag im Monat.....14.00 - 18.00 Uhr

Telefon: 036601-25303  
Fax: 036601-25306  
e-Mail: [beratung@awo-shk](mailto:beratung@awo-shk)  
Weitere Informationen finden Sie unter [www.awo-shk.de/Schuldnerberatung](http://www.awo-shk.de/Schuldnerberatung)

## Bereitschaftsdienste

### Notdienste / Bereitschaftsdienste

Feuerwehr/Notarzt ..... 112  
Polizei ..... 110

Giftnotruf..... 0361 730730  
Frauen in Not..... 0800 8818801  
Kinder in Not..... 0800 1110333  
Telefonseelsorge ..... 0800 1110111

Ärztlicher Notdienst ..... 116117  
Zentrale Leitstelle Jena Ärztebereitschaft ..... 03641 597-632  
Anmeldung Krankentransport/Zentrale Leitstelle ..... 03641 597-630  
Auskünfte/Havarien/Zentrale Leitstelle ..... 03641 597-620  
Zahnärztlicher Notdienst..... 0180 5908077

### Apothekenbereitschaftsdienst

#### Brunnenapotheke Bürgel

**Am Markt 13,  
Telefon 036692-22288**

Öffnungszeiten:  
Montag - Freitag ..... 08:30 - 13:00 Uhr  
Mo, Die, Do, Fr. .... 14.30 - 18:00 Uhr  
Samstag ..... 08:30 - 11:30 Uhr

Dienstag 04.05.21 08.00 Uhr bis Mittwoch 05.05.21, 08.00 Uhr  
Freitag 14.05.21 08.00 Uhr bis Samstag 15.05.21, 08.00 Uhr  
Dienstag 25.05.21 08.00 Uhr bis Mittwoch 26.05.21, 08.00 Uhr

## Zustellreklamationen

richten Sie bitte telefonisch, unter Nennung Ihrer vollständigen Adresse, an Tel.: 03677 205031 oder schriftlich per E-Mail: [post@wittich-langewiesen.de](mailto:post@wittich-langewiesen.de)



### Impressum

#### „Bürgeler Anzeiger“ Amtsblatt der Stadt Bürgel und der Gemeinden Graitschen, Poxdorf sowie Nausnitz

Der Bürgeler Anzeiger erscheint monatlich, in der Regel jeweils mittwochs zum Ende des Monats

**Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, [info@wittich-langewiesen.de](mailto:info@wittich-langewiesen.de), [www.wittich.de](http://www.wittich.de), Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21

**Herausgeber:** Stadt Bürgel, Gemeinden Graitschen, Poxdorf und Nausnitz  
**Redaktion:** Stadtverwaltung Bürgel, Am Markt 1, 07616 Bürgel, Tel. 036692 / 49112

**Verantwortlich für den Anzeigenverkauf:** Carsten Stein, erreichbar unter Tel.: 0173 / 2923797, E-Mail: [c.stein@wittich-langewiesen.de](mailto:c.stein@wittich-langewiesen.de)

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** David Galandt – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreislise. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.

**Verlagsleiter:** Mirko Reise  
**Erscheinungsweise:** monatlich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet: Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und gesetzlicher MwSt.) beim Verlag bestellen.

**Hinweis:** Für den Inhalt in diesem Blatt eventuell abgedruckter Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische Gruppierung verantwortlich.

**Amtlicher Teil****Bekanntmachungen****Erfüllende Gemeinde****Finanzverwaltung/Kasse**

Am **15. Mai 2021** werden die Raten für das **II. Quartal 2021** für die Grundsteuer und die Gewerbesteuer-Vorauszahlungen mit den Festsetzungen **der zuletzt erteilten Steuerbescheide** an die Stadt Bürgel fällig. Durch die Versendung von Mehrjahresbescheiden gelten diese weiterhin, auch wenn Sie keinen neuen Bescheid erhalten.

Soweit der Stadtkasse eine Ermächtigung zum Einzug der Forderungen mittels Lastschrift (Abbuchungsauftrag) erteilt wurde, werden die fälligen Beträge eingezogen. Steuerzahler, die keinen Abbuchungsauftrag erteilt haben, werden gebeten unter Angabe ihrer Personen-Konto-Nr. als Zahlungsgrund auf das Konto

der Stadt Bürgel

Sparkasse Jena-Saale Holzland

IBAN: DE02 8305 3030 0000 5700 60

BIC: HELADEF1JEN

oder

Volksbank Eisenberg

IBAN: DE10 8309 4494 0000 3039 68

BIC: GENODEF1ESN

der Gemeinde Graitschen

Sparkasse Jena-Saale-Holzland

IBAN: DE90 8305 3030 0000 5700 28

BIC: HELADEF1JEN

der Gemeinde Nausnitz

Sparkasse Jena-Saale-Holzland

IBAN: DE49 8305 3030 0000 5700 87

HELADEF1JEN

der Gemeinde Poxdorf

Sparkasse Jena-Saale-Holzland

IBAN: DE91 8305 3030 0000 5700 10

BIC: HELADEF1JEN

zu überweisen.

Sollten Sie sich zukünftig für die Nutzung am Lastschriftverfahren entscheiden, dann setzen Sie sich bitte mit den Mitarbeitern der Finanzverwaltung unter Tel.: 036692 / 491-24 oder 491-22 in Verbindung.

Bitte sorgen Sie dafür, dass Ihre Zahlungen termingerecht auf dem Konto der Stadt Bürgel eingehen um Säumniszuschläge und Mahngebühren zu vermeiden.

Leiterin Kasse

**Stadt Bürgel****Öffentliche Bekanntmachung**

**der Feststellung des Wahlergebnisses zur Wahl  
des hauptamtlichen Bürgermeisters in der Stadt Bürgel  
am 25. April 2021**

Der Wahlausschuss hat in seiner öffentlichen Sitzung am 27. April 2021 das endgültige Gesamtergebnis der oben genannten Wahl wie folgt festgestellt:

1. Zahl der Wahlberechtigten:	2628
2. Zahl der Wähler:	1096
3. Ungültige Stimmabgaben:	94
4. Gültige Stimmabgaben:	1002

Von den gültigen Stimmabgaben entfielen auf

Listen-Nr.	Kennwort des Wahlvorschlages der Partei/Wählergruppe/Einzelbewerber	Stimmen
1	CDU Waschnewski, Johann	900
-	----- Schmidt, Dietmar	72
-	----- Dr. Boßert, Jörg	3
-	----- Nitsch, Christian	2
-	----- Streit, Katrin	2
-	----- Schröder, Bernd	2
-	----- Bachmann, Tim	2
-	----- Wielhelm, Daniel	1
-	----- Schmidt, Andreas	1
-	----- Schäfer, Marlen	1
-	----- Kämnitz, Marco	1
-	----- Fischer, René	1
-	----- Bengs, Gorden	1
-	----- Nitsche, Christian	1
-	----- Schmitt, Dieter	1
-	----- Matthey, Astrid	1
-	----- Hüttig, Heike	1
-	----- Schmidt, Dietrich	1
-	----- Zundel, Martin	1
-	----- Schmidt, Carsten	1
-	----- Fähnrich, Karin	1
-	----- Metze, Enrico	1
-	----- Köber, Martina	1
-	----- Kohla, Katrin	1
-	----- Bielinski, Simone	1
-	----- Junge, Tilo	1

Die meisten der abgegebenen gültigen Stimmen entfallen auf den Bewerber

**Johann Waschnewski.**

Er ist zum Bürgermeister der Stadt Bürgel gewählt.

Jeder Wahlberechtigte kann binnen zwei Wochen nach Bekanntmachung der Feststellung des Wahlergebnisses die Feststellung des Wahlergebnisses durch schriftliche Erklärung bei der zuständigen Rechtsaufsichtsbehörde, dem Landratsamt Saale-Holzland-Kreis, Kommunalaufsicht, Postfach 1310, 07602 Eisenberg, wegen Verletzung der Bestimmungen des Thüringer Kommunalwahlgesetzes oder der Thüringer Kommunalwahlordnung anfechten. Die schriftliche Erklärung ist vom Anfechtenden persönlich und handschriftlich zu unterzeichnen und im Original einzureichen. Die Anfechtung muss innerhalb der Anfechtungsfrist begründet werden. Neue Gründe, die nach der Anfechtungsfrist vorgetragen werden, können im Wahlanfechtungsverfahren nicht mehr berücksichtigt werden.

Bürgel, den 28.04.2021

gez. Schenkel

Wahlleiter

**Beschlüsse der Stadtratssitzung vom 13. 04. 2021,  
öffentlicher Teil**

Beschluss-Nr.	Betreff
68/21	Wahl der Schiedsperson für die Schiedsstelle der erfüllenden Gemeinde Bürgel
69/21	Ausschreibung des Grundstücksverkaufs einer Teilfläche des Gemeindegrundstücks Oststraße 15 in Bürgel, Flurstück 1271/47, zum Bau einer Arztpraxis
70/21	Genehmigung der Niederschrift der Stadtratssitzung vom 09.02.2021

## Beschränkte Ausschreibung zum zweckgebundenen Verkauf eines Grundstücks für die Errichtung und Betreibung einer Arztpraxis

Die Stadt Bürgel schreibt den Verkauf einer in der Oststraße in Bürgel liegenden und noch heraus-zumessenden Teilfläche von ca. 600 m<sup>2</sup> des Gemeindegeländes der Sportstätte Bürgel - Gemarkung Bürgel, Flur 3, Flurstück 1271/47 - mit der ausschließlichen Zweckbindung der Errichtung und eigenen Betreibung einer Arztpraxis aus. Eine Wohnnutzung ist ausgeschlossen. Der Mindestgebotspreis beträgt 47,00 €/m<sup>2</sup>.

### Weitere Bedingungen:

Der Erwerber hat die Kosten der Vermessung mit zu übernehmen. Er hat die Erwerbfläche in gleicher Art und Weise einzufrieden wie die Grundstückseinzäunung der benachbarten Sportstätte Bürgel.

### Kaufbewerbungen:

Kaufbewerbungen sind schriftlich einzureichen bei der Stadt Bürgel, Am Markt 1, 07616 Bürgel.

Die Kaufangebote sind mit doppeltem und jeweils verschlossenem Umschlag einzureichen. Der innenliegende Umschlag muss mit der Kennzeichnung „Angebot zur Grundstücksausschreibung Bürgel, Oststraße“ sowie Name und Anschrift des Bieters versehen sein.

Die Kaufangebote selbst müssen den vollständigen Namen, Anschrift und Unterschrift des Bewerbers, eine Beschreibung der vorgesehenen konkreten Grundstücksnutzung, den Kaufangebotspreis, eine Erklärung zur Übernahme der o.g. weiteren Bedingungen sowie die Angabe zur Art der beabsichtigten Finanzierung enthalten.

Für eventuelle Rückfragen zum Kaufangebot wird eine Angabe zur Erreichbarkeit per Telefon/Telefax bzw./und E-Mail empfohlen.

**Einreichungsfrist für Kaufbewerbungen:** 28. Mai 2021

### Zuschlagsbedingungen:

Der Verkäufer kann für die Auswahl und Bewertung der Kaufangebote von den Bietern detaillierte inhaltliche Angaben zu deren Angebot verlangen.

Der Verkäufer behält sich sowohl terminlich als auch sachlich die Entscheidung über eine Vergabe vor. Der Verkäufer ist nicht verpflichtet, an einen bestimmten Bieter zu veräußern.

### Hinweise:

Weitere Informationen und Auskünfte zu dem vorgenannten beschriebenen Verkaufsobjekt und zur Ausschreibung können die Kaufinteressenten beim Liegenschaftsamt der Stadt Bürgel bei persönlicher Vorsprache, durch telefonische Anfrage (036692-49135) oder Telefax (036692-22253) oder auch per E-Mail (info@stadt-buergel.de) erhalten.

### Lageplan:



## Gemeinde Nausnitz

### Öffentliche Bekanntmachung

#### der Feststellung des Wahlergebnisses zur Wahl des ehrenamtlichen Bürgermeisters in der Gemeinde Nausnitz am 25. April 2021

Der Wahlausschuss hat in seiner öffentlichen Sitzung am 27. April 2021 das endgültige Gesamtergebnis der oben genannten Wahl wie folgt festgestellt:

1. Zahl der Wahlberechtigten:	62
2. Zahl der Wähler:	40
3. Ungültige Stimmabgaben:	3
4. Gültige Stimmabgaben:	37

Von den gültigen Stimmabgaben entfielen auf

Listen-Nr.	Kennwort des Wahlvorschlages der Partei/Wählergruppe/Einzelbewerber		Stimmen
1	Bauer	Bauer, Bärbel	33
-	-----	Köpler, Franziska	2
-	-----	Köpler, Frank	1
-	-----	Illner, Victoria	1

Die meisten der abgegebenen gültigen Stimmen entfielen auf die Bewerberin:

**Bärbel Bauer.**

Sie ist zur Bürgermeisterin der Gemeinde Nausnitz gewählt.

Jeder Wahlberechtigte kann binnen zwei Wochen nach Bekanntmachung der Feststellung des Wahlergebnisses die Feststellung des Wahlergebnisses durch schriftliche Erklärung bei der zuständigen Rechtsaufsichtsbehörde, dem Landratsamt Saale-Holzland-Kreis, Kommunalaufsicht, Postfach 1310, 07602 Eisenberg, wegen Verletzung der Bestimmungen des Thüringer Kommunalwahlgesetzes oder der Thüringer Kommunalwahlordnung anfechten. Die schriftliche Erklärung ist vom Anfechtenden persönlich und handschriftlich zu unterzeichnen und im Original einzureichen. Die Anfechtung muss innerhalb der Anfechtungsfrist begründet werden. Neue Gründe, die nach der Anfechtungsfrist vorgetragen werden, können im Wahlanfechtungsverfahren nicht mehr berücksichtigt werden.

Bürgel, den 28.04.2021

gez. Raab  
Wahlleiterin

### Sonstige amtliche Mitteilungen

#### Landrat lud zu Beratung wegen der Verunreinigungen in der Zense und Gleise ein

In den vergangenen Wochen gab es wiederkehrend Verunreinigungen in der Gleise und Zense. Zu diesem Thema fand in dieser Woche ein gemeinsamer Beratungstermin im Landratsamt des Saale-Holzland-Kreises statt, zu dem Landrat Andreas Heller die Bürgermeisterinnen und Bürgermeister der Anrainergemeinden - Herrn Waschniewski (Bürgel), Frau Langrock (Graitschen/B.), Herrn Ganß (Golmsdorf), Frau Klaus (Löberschütz) und Herrn Mix (Schöngleina) - sowie den Gemeinschaftsvorsitzenden der VG Dornburg-Camburg, Herrn Krumbholz eingeladen hatte.

Ziel dieser Beratung war es, die Beteiligten auf den aktuellen Stand zu bringen und aufzuzeigen, wie die Untere Wasserbehörde als Fachbehörde im Landratsamt weiter vorgehen will. Aufgrund von engmaschigen Vor-Ort-Kontrollen zu unterschiedlichen Tages- und Nachtzeiten konnte bislang festgestellt werden, dass der Ursprung der Verunreinigungen im Einzugsgebiet der Zense liegen muss. Ein Verursacher konnte jedoch nicht ermittelt werden.

Der Landrat und die Fachleute der Unteren Wasserbehörde erläuterten den Beteiligten der Beratung, wie das Landratsamt bisher vorgegangen ist und welche Maßnahmen als nächstes eingeleitet und umgesetzt werden. Um die Suche nach dem Verursacher nicht zu gefährden, sind dazu allerdings keine näheren Angaben möglich.

## Nichtamtlicher Teil

### Aus dem Rathaus wird berichtet

#### Wir gratulieren im Mai

01.05.	zum 85. Geburtstag	Frau Krause, Brigitte
03.05.	zum 90. Geburtstag	Frau Wiegand, Renate OT Gniebsdorf
04.05.	zum 80. Geburtstag	Herr Hornung, Gerhard OT Thalbürgel
04.05.	zum 70. Geburtstag	Herr Mosig, Michael OT Droschka
05.05.	zum 70. Geburtstag	Frau Objartel, Adelheid
06.05.	zum 80. Geburtstag	Frau Thude, Christa
11.05.	zum 75. Geburtstag	Frau Vorsatz, Tatjana
14.05.	zum 90. Geburtstag	Herr Preißel, Heinz OT Thalbürgel
19.05.	zum 80. Geburtstag	Herr Möbius, Werner
21.05.	zum 70. Geburtstag	Herr Eichardt, Klaus-Wilfried
24.05.	zum 85. Geburtstag	Frau Kämmerer, Ruth OT Gniebsdorf
30.05.	zum 75. Geburtstag	Frau Jahn, Brigitte

#### .... dem Bürgermeister

Herrn Johann Waschnewski am 16.05.

#### .... dem Stadtrat

Herrn Marco Kämnitz am 11.05.

#### .... dem Ortsteilbürgermeister

Herrn Christoph Marx am 06.05. zum Geburtstag.



### Zum Fest der *Goldenen Hochzeit*

am Freitag, den 7. Mai 2021  
von **Frau Gabriele und Herrn Karl Fleischhauer**  
aus Bürgel

übermittelt der Bürgermeister der Stadt Bürgel, auch im Namen der Gremien der Stadt, die herzlichsten Glückwünsche.



### Zum Fest der *Diamantenen Hochzeit*

am Donnerstag, den 20. Mai 2021  
von **Frau Irmgard und Herrn Dr. Manfred Kretschmann**  
aus Bürgel OT Gniebsdorf

übermittelt der Bürgermeister der Stadt Bürgel, auch im Namen der Gremien der Stadt, die herzlichsten Glückwünsche.



### Zum Fest der *Diamantenen Hochzeit*

am Montag, den 24. Mai 2021  
von **Frau Monika und Herrn Siegfried Löw**  
aus Bürgel OT Beulbar

übermittelt der Bürgermeister der Stadt Bürgel, auch im Namen der Gremien der Stadt, die herzlichsten Glückwünsche.

#### Standfestigkeitskontrollen der Grabmale auf den kommunalen Friedhöfen

Zur Gewährleistung der Verkehrssicherheit auf den kommunalen Friedhöfen führt die Firma KMD im Auftrag der städtischen Friedhofsverwaltung in der Zeit **vom 08. Juni 2021 bis 10. Juni 2021** die jährlich vorgeschriebene Standfestigkeitskontrolle der Grabmale durch.

**Die Kontrollen betreffen die gemeindlichen Friedhöfe in den Ortsteilen Hetzdorf, Rodigast und Taupadel sowie den Gemeindefriedhof der Gemeinde Graitschen.**

Sollte durch das Kontrollpersonal ungenügende Standfestigkeit eines Grabmales festgestellt werden, wird dieses mit einem entsprechenden Aufkleber gekennzeichnet.

Der Eigentümer hat dafür Sorge zu tragen, dass die ordnungsgemäße Standsicherheit unverzüglich durch ein Fachunternehmen hergestellt wird.

Sollten sich für die Gräber die Nutzungsberechtigten oder die Anschrift der Nutzungsberechtigten geändert haben, bitten wir Sie, diese bei der Stadtverwaltung Bürgel unter der Telefon-Nr. 036692-49114, schriftlich oder per E-Mail: [info@stadt-buergel.de](mailto:info@stadt-buergel.de) zu melden.

gez. Waschnewski  
Bürgermeister  
Stadt Bürgel

gez. Langrock  
Bürgermeisterin  
Gemeinde Graitschen

#### Aus dem Bauamt

##### PKW-Stellplatz in der Neugasse zu vermieten

Auf dem Anwohnerstellplatz in der Neugasse in Bürgel ist ab dem 01.05.2021 ein PKW-Stellplatz zum Mietpreis von 25,00 €/Monat zu vermieten. Interessenten können sich ab sofort beim Bauamt der Stadt Bürgel, Frau Hoffmann, schriftlich per Post oder E-Mail an [hoffmann@stadt-buergel.de](mailto:hoffmann@stadt-buergel.de) um einen Stellplatz bewerben.

##### Kommunale Mietwohnungen

1-Raumwohnung / An der Wasserkunst 2 im Dachgeschoss in Bürgel	
Wohnfläche:	39,60 m <sup>2</sup>
Grundmiete:	190,94 €
Betriebskostenvorauszahlung:	130,00 €
Gesamtmiete:	335,94 €

Mietbeginn der Wohnungen ca. Mitte 2021.

Bei Rückfragen und zur Vereinbarung von Besichtigungsterminen wenden Sie sich bitte an Frau Hoffmann unter der Tel.: 036692 / 49134 oder per E-Mail an [hoffmann@stadt-buergel.de](mailto:hoffmann@stadt-buergel.de).

#### Redaktionsschluss

##### für die Ausgabe Juni 2021

Abgabe der Manuskripte  
im Hauptamt der Stadtverwaltung, Am Markt 1,  
bis **Montag, den 7. Juni 2021**.  
Später eingehende Textbeiträge können nur  
in Ausnahmefällen aufgenommen werden.  
**Erscheinungstag: Mittwoch, der 16. Juni 2021**  
[Info@stadt-buergel.de](mailto:info@stadt-buergel.de)

## Kindergartennachrichten

### So viel Müll!

#### Wildkatzen und Waldfüchse

#### Kinderhauskinder der Nebenresidenz Eisenberger Straße vom Montessori-Kinderhaus Sausewind - beseitigen Müll und leisten wichtigen Beitrag zum Umweltschutz!

Wir Wildkatzen und Waldfüchse lieben es, uns an der frischen Luft zu bewegen und unsere Umgebung zu erkunden. Es gibt in Bürgel viele Plätze, an denen wir uns gern aufhalten. Dazu gehört auch der Kletterbaum am Trimm-Dich-Pfad. Der Weg dahin führt uns am Autohaus Dimmler vorbei Richtung Feuerwehr. Schon lange war uns aufgefallen, dass zwischen den Büschen und Sträuchern jede Menge Müll zu sehen ist. „Das ist nicht schön, wenn der Müll überall rumliegt“, so Ferdinand. Und Wilma weiß, dass Tiere sterben können, wenn Müll unsere Umwelt verschmutzt. Die Natur ist ein Kreislauf. „Wenn die Tiere den Dreck fressen, können sie krank werden“, erläutert Lilly.

Mit Arbeitshandschuhen, Müllsäcken und Rechen machten wir uns also am Dienstag, den 30. März, an die Arbeit und sammelten alles auf, was wir im Gebüsch fanden. Mit leeren Saft- und Milchtüten, Joghurtbechern, Schokoladen- und Bonbonpapier, jeder Menge leerer Glas- und sogar Parfümflaschen füllten wir unsere Müllsäcke. Dazu Lilly ganz empört: „Es ist unglaublich, was die Menschen alles wegwerfen“.

Die Mitarbeiter vom Bauhof entsorgten die fünf Müllsäcke, die zusammengekommen waren. Dafür sagen wir Danke!

„Es war ganz schön anstrengend, durch das Gebüsch zu kriechen. Manchmal musste man rückwärts wieder raus“, meinte Ferdinand. Und Tjura schloss, als wir fertig waren: „Es ist schön, dass die Welt wieder sauber aussieht. Und es hat Spaß gemacht.“ Sehr in Ordnung wäre, wenn die vielen Hundebesitzer von Bürgel und Umgebung die Häufchen ihrer Tiere korrekt entsorgen würden. Es ist eklig, wenn man da hineintritt. Und nun noch ein paar Worte zum beliebtesten Rasplatz aller Kindergruppen des Kinderhauses, dem Kletterbaum am besagten Trimm-Dich-Pfad. Wir fanden es sehr bedauerlich, als wir neulich den Tisch so vorfanden (s. beigefügtes Bild). Dabei hatten die Mitarbeiter des Bauhofes ihn kürzlich erst repariert.

Wenn jeder Mensch seine Umgebung achtet und sauber und in Ordnung hält, dann haben wir einen wichtigen Beitrag zum Umwelt- und Naturschutz geleistet!



#### Wir wollen helfen, einen Weltrekord der Herzen zu knacken!

##### Herzensanliegen unterstützen

Fontanherzen e.V. unterstützt Familien, in der Kinder mit halbem Herzen geboren werden, und diesbezügliche Forschungsprojekte. Sie sammeln Spenden, machen entsprechende Öffentlichkeitsarbeit, und in diesem Fall eine Challenge. Der Weltrekord von 17,6 km Herzenskette soll Anfang Juni diesen Jahres geknackt werden. Wie soll das gehen? Wir haben 1000 Herzen zum Ausmalen und Gestalten gespendet bekommen, diese Herzen werden aufgefädelt, in Bürgel im Mai mit einer Herzenskette präsentiert, und Anfang Juni werden alle Herzketten, die nach Magdeburg geschickt wurden, entlang der Saale präsentiert. Wir wollen mithelfen, die Herausforderung zu meistern. Wenn alle Herzen von Kindern, Familien und Kolleg:innen ausgemalt bzw. gestaltet werden, bekommen wir schon ein beachtliches Stück der Herzenskette zusammen. Ende Mai schicken wir unsere Herzenskette nach Magdeburg und hoffen, dass sie dazu beiträgt, den bisherigen Weltrekord von 17,6 km zu knacken.

Ein wenig coronaüberdrüssig, wie viele in diesen Tagen sind, bat die Kollegin Jessica Sämman um Unterstützung. Ihr Patenkind ist ebenfalls mit einem halben Herzen geboren. 180 Kinder kommen deutschlandweit jährlich mit einem halben Herzen zur Welt. Viele Anliegen, die wichtig und unterstützenswert sind, geraten bei den täglichen - und lauten - Corona-

meldungen aus dem Blick. Dies wollen wir gerne ändern, indem wir den Fontanherzen e.V. und seine Arbeit im Kinderhaus den Kindern mittels Kinderbuch, und am 5. Mai den Familien mit Infomaterial und den bis dahin gefertigten Herzen vorstellen.

Wir und Sie unterstützen das Anliegen mit der Herzenskette, wenn alle mitmachen! Darüber hinaus kann man den Verein mit einer Spende unterstützen. Diese bitte auf das Spendenkonto der **Harzsparkasse Quedlinburg: IBAN DE65 8105 2000 0901 0148 42** mit dem **Stichwort Sausewind Bürgel** unter Verwendungszweck überweisen. Weitere Infos findet man im Netz unter [www.fontanherzen.de](http://www.fontanherzen.de). Wer gerne Herzen abholen und ausmalen bzw. gestalten will, kann sie im Sprachraum abholen und auch wieder abgeben. Ansprechpartner sind Jessica Sämman und Anne Böggering im Hause. Danke vorab für eine gute Unterstützung dieses Herzensanliegens, es sind schon viele schöne Herzen zurückgewandert für die Herzenskette!

#### Herzlichen Dank an die Sparkasse Jena-Saale-Holzland:

##### Spende über Euro 643,00 ging an das Montessori-Kinderhaus Sausewind

Der Kalenderverkauf hat erfolgreich, wie schon in den vergangenen Jahren, wieder einen dreistelligen Betrag erbracht: In diesem Jahr ging eine Spende über Euro 643,00 an das Kinderhaus. Wir sagen der Sparkasse Jena-Saale-Holzland herzlichen Dank für diese Spende! Die Spende wird Verwendung finden in Form eines Kletterstieges im Außenbereich unseres großen Gartens im Haupthaus des Kinderhauses In den Satteln 13.

Herzliche Grüße aus dem Montessori-Kinderhaus Sausewind und einen baldigen schönen und warmen Frühlingstart wünschen Kinder und Kolleg:innen allen Bürgeler:innen - ohne Aprilwetter und Müll in der schönen Bürgeler Landschaft!

#### Ein besonderer Tag

Am Freitag, den 16.04.2021 und Dienstag, den 20.04.2021 hatten wir Kinder und Erzieherinnen der Waldfüchse und Wildkatzen die schöne Aufgabe, das Schaufenster in der Eisenberger Straße mit Naturcollagen zu gestalten.

Frau Martina Köber hatte uns dazu motiviert und eingeladen.

Als wir am „Bürgeler Fenster“ eintrafen, konnten wir eine herrliche Waldtierausstellung bewundern.

Der nette Jäger Herr Dietrich erklärte uns die verschiedenen Tiere und ermöglichte uns sogar das Streicheln dieser.

Ein Dankeschön an Frau Köber und Herrn Dietrich für dieses schöne Erlebnis trotz der Corona-Zeit.

Unser neues Wissen werden wir in den kosmischen Montessori Bereich (Naturbildung) einfließen lassen.

Weiterhin freuen wir uns auf die Fortführung unseres Schwalbenprojektes mit Frau Köber.

Viele naturverbundene Grüße von allen Waldfüchsen, Wildkatzen und Erzieherinnen aus der Eisenberger Straße 54!





Somit sind wir auf weitere Spenden angewiesen welche auf das Konto des Graitschener Heimatvereins eingezahlt werden können:

Bank: Volksbank Eisenberg  
 IBAN: DE63830944940000311065  
 BIC: GENODEF1ESN  
 Verwendungszweck: Steinlinde

Jede Geldspende kann uns helfen und ab einem Betrag von 100,- € sowie Angabe ihrer Adresse im Verwendungszweck können Sie eine Spendenquittung erhalten.

Bei Anfragen zum Projekt „Instandsetzung Rastplatz Steinlinde“ können Sie sich gern an Günther Ratz (Tel. 036692 22355, E-Mail: heimatverein@graitschen.de) wenden.

Graitschen, im April 2021

Graitschener Heimatverein e.V

## Kirchliche Nachrichten

### Mai 2021

**Lasst das Wort Christi reichlich unter euch wohnen:  
 Lehrt und ermahnt einander in aller Weisheit;  
 mit Psalmen, Lobgesängen und geistlichen Liedern  
 singt Gott dankbar in euren Herzen.**

Kolosser 3,16

**Wie lieblich ist der Maien aus lauter Gottes Güt,  
 des sich die Menschen freuen, weil alles grünt und blüht.  
 Die Tier sieht man jetzt springen mit Lust auf grüner Weid,  
 die Vöglein hört man singen, die loben Gott mit Freud.**

Martin Behm

Vom Licht am Ende des Tunnels sprechen gegenwärtig viele. Sie meinen damit die Impfperspektive und damit verbunden die Aussicht auf wieder gewonnene Normalität im Leben. Tatsächlich, vieles scheint möglich zu werden, was wir alle miteinander über einen langen Zeitraum vermisst haben. Da wären doch Dankbarkeit und Freude angebracht!

Wie geht es Ihnen damit? Freuen Sie sich auf die Zeit danach, die bald anbrechen könnte? Spüren sie in sich ein Gefühl von Dankbarkeit aufkommen? Oder bestimmen Wut und Zorn in Ihnen weiterhin den Alltag? Zwei Worte machen jetzt wohl die Runde: „Impfscham“ und „Impfneid“. Weshalb sollte sich schämen, wer geimpft worden ist? Jedes Leben ist gleich viel wert. Da ist es richtig, wenn die besonders Gefährdeten zuerst ihre Impfung erhalten. Wozu könnte uns Neid auf diejenigen nützen, die schon geimpft worden sind? Wollen wir mit ihnen unsere Lebenssituation tauschen? Wem dient der immer gleiche Rundumschlag auf die da oben und was sie alles falsch gemacht haben? Haben wir mit unserem Verhalten alles richtig gemacht? Hätten stattdessen mehr Bestattungswagen auf dem Weg zum Friedhof durch unsere Straßen fahren sollen? Wären wir wirklich gleichgültig geblieben, wenn unsere Kliniken die Schwerkranken nicht mehr hätten aufnehmen und versorgen können? Hätten wir einen solchen Zustand emotional ausgehalten: Nur die Starken kommen durch!?! Ich kann mir das nicht vorstellen!

Der „Wonnemonat“ Mai ist angebrochen. Die schönste Zeit im Jahr, so besingen es Gedichte, Lieder und Gebete. Maibaumsetzen, Pfingstausflüge, Urlaubsreisen, Nachbar- und Verwandtenbesuche und wohl auch ein Kirchengang stünden an. In diesem Jahr wird es nicht so sein. Ein Stück weit kennen wir das schon vom vergangenen Jahr her. Allerdings ist unsere gegenwärtige Situation eine andere, weil eine offensichtlich bessere, geworden. Dafür dürfen wir von Herzen dankbar sein!

Der Blick nach vorn tut gut! Wem es gelingt, dem wünsche ich, bei sich selbst inzwischen mehr auf das zu schauen, was er durch diese Zeit der Krise gewonnen hat, mitunter war es das eigene Leben!?, und weniger auf das, was er nicht tun oder erleben konnte. Eine ganz grundsätzliche Erfahrung bleibt: Unser Leben, unsere Arbeit, was wir haben und wer wir sind, das alles ist ein Geschenk Gottes und kein eigener Verdienst! Gewinnen und Verlieren, Besitzen und Loslassen müssen sind Augenblicke der Zeit, nicht selten beklagenswert und nicht wieder gut zu machen. Aber dennoch besteht Hoffnung auf Heilung und einen neuen Anfang. Eduard Mörike drückte es 1838 im Gebet so aus: Herr, dir in die Hände sei Anfang und Ende, sei alles gelegt!

Im Namen unserer Kirchengemeinden wünsche ich Ihnen frohe und gesunde Pfingsttage und den Segen Gottes, wo immer sie unterwegs sind!

Ihr Eckhard Waschnewski, Pfarrer

## Aus den Gemeinden

### Wir gratulieren

#### in Graitschen

09.05.	zum 75. Geburtstag	Frau Christina Busch
22.05.	zum 70. Geburtstag	Herrn Joachim Hohertz
23.05.	zum 95. Geburtstag	Frau Helga Reiber

#### in Nausnitz

##### ... der Bürgermeisterin

Frau Bärbel Bauer am 20.05. zum Geburtstag.



### Neues zur Instandsetzung des Rastplatzes „Steinlinde“ an der Poxdorfer Höhe

Kurz vor Ostern berichtete der Graitschener Heimatverein über den maroden Zustand des Rastplatzes an der Steinlinde und bat um Spenden zur Instandsetzung.

Umgehend gingen seitdem auf dem angegebenen Spendenkonto Zuwendungen von vielen Bürgern, Vereinen und Firmen ein. Dafür zunächst herzlichen Dank!

Im Rahmen der jährlich stattfindenden Frühjahrsbaumschau durch die Untere Naturschutzbehörde wurde der Zustand der Steinlinde umfänglich untersucht. Neben den bereits bekannten Befallsflächen durch den Brandkrustenpilz wurden weitere aktive Stellen aufgefunden. Mit den damit verbundenen Schäden ist eine Gewährleistung der Verkehrssicherheit nicht mehr gegeben. Es wurde daraufhin beschlossen den verbliebenen Rest des Baumes zu entfernen.

Nach der Instandsetzung des Rondells ist geplant an dieser Stelle eine neue Linde zu pflanzen.

Dank der bereits eingegangenen Spenden kann die Beräumung des Baumes und Vorbereitung für eine Neuanpflanzung zeitnah erfolgen. Die anfallenden Kosten für die Instandsetzung der Steinmauer und des Geländers können derzeit noch nicht vollständig abgedeckt werden.



### Ihre Kirchengemeinde informiert:

**Weiterhin sind keine Präsenzgottesdienste  
in unseren Kirchen möglich!**

**Denn die Anzahl der Neuinfektionen in unserem  
Landkreis hat die Inzidenzzahl von unter 100, sieben Tage  
in der Woche hintereinander, noch längst nicht erreicht!**

**Stattdessen können wir sonntags telefonisch  
und digital um 17 Uhr**

**zu Andacht und Gebet zusammen kommen.**

**Wochentags zum Feierabendgeläut um 18 Uhr  
lassen Sie uns gemeinsam beten!**

Die gegenwärtige Entwicklung hat zur Folge, dass wir weiterhin und wohl auch zu Pfingsten(!) in **Bobeck** und in **Albersdorf**, in **Bürgel** und in **Thalbürgel**, in **Graitschen**, in **Poxdorf** und in **Taupadel**, in **Hohendorf**, in **Rauschwitz** und in **Serba keine Gottesdienste live in den Kirchen** anbieten können.

Alternativ bieten wir Ihnen **sonntags um 17 Uhr den digitalen Gottesdienst per Video** und gleichzeitig **als Telefonkonferenz** an. Zu Pfingsten **am Pfingstsonntag** und **am Pfingstmontag**. Wenn Sie daran teilnehmen möchten, dann melden Sie sich bitte zuvor telefonisch im Pfarramt Bürgel 22210 oder per E-Mail: buergel.pfarramt@t-online.de an. Sie erhalten dann von uns den telefonischen oder digitalen Zugang.

#### Wie können Sie uns persönlich bei Gesprächsbedarf erreichen?

Sie können jederzeit Ihre persönlichen Anliegen telefonisch oder per E-Mail an uns herantragen! Wir reagieren darauf und nehmen mit Ihnen Kontakt auf. Das Pfarramt Bürgel selbst ist leider bis auf Weiteres geschlossen!

Die Friedhofssprechstunde findet gegenwärtig nicht statt! Bitte wenden Sie sich in dringenden Friedhofsangelegenheiten unmittelbar telefonisch an das Pfarramt Bürgel unter 036692/22210 oder per E-Mail an Frau Eiselt: d.eiselt@klosterkirche-thalbuergel.de - zu den üblichen Geschäftszeiten erreichen Sie Frau Eiselt auch mobil: 01516 75 69 660.

#### Das tägliche Gebet um 18 Uhr

Gern nehmen wir Ihre persönlichen Anliegen in unser Tagesgebet jeweils um 18 Uhr zum Geläut der Glocken mit auf. Sie können auch zeitgleich mit uns in Ihrer Wohnung beten, indem Sie sich an unserer täglichen Andacht beteiligen.

#### Andacht

##### Herr, bleibe bei uns. - Eine Andacht für zu Hause

*Abendgeläut 18 Uhr - die Gebetskerze anzünden - Stille*

Im Namen Gottes, des Vaters, des Sohnes und des Heiligen Geistes. Amen

#### Gebet:

Barmherziger und guter Gott,  
ich halte dir heute Abend all die Menschen hin,  
denen ich heute begegnet bin.  
Ich danke dir für die Menschen,  
die mir ein gutes Wort gesagt haben,  
aber auch für die, die mich herausgefordert haben  
durch ihre Kritik.

Ich danke dir für die Menschen,  
an denen ich heute gewachsen bin.

Ich denke heute Abend  
an alle Menschen in meiner Straße,  
für die ich heute Morgen gebetet habe.

Ich bitte dich jetzt auch für sie.  
Du weißt, wie ihr Tag heute war,  
was sie erlebt und erlitten haben.

Schenke ihnen jetzt  
Dankbarkeit und Zufriedenheit,  
innere Gelassenheit und Freude.

Verwandle in ihnen,  
was dunkel und schwer war.

Befreie sie von dem,  
was sie belastet.

Nimm ihren Tag so an, wie er war,  
unvollständig, brüchig und leer.

Schenke allen eine ruhige Nacht,  
dass sie im Frieden schlafen.

Und sende ihnen deine Engel,  
dass sie bei ihnen wachen,  
damit ihr Schlaf für sie heilsam wird und gut.  
Amen

(Text: Anselm Grün)

*Stille - Nachdenken über den Tag und was ihn bestimmt hat -  
Gespräch - Ein Wort der Bibel tut gut - die Tageslese*

#### Gebet

*Herr, unser Gott, wir kommen zu dir mit dem, was uns heute bewegt hat. Heile es. Löse es. Verwandle es zum Guten. Wir bitten dich: Herr, erbarme dich.*

*Erlöser Jesus Christus, was uns Sorgen macht, das bringen wir zu dir: Unsere Angst, die Ungewissheit, ob uns Corona zu nahe kommt und ob wir tatsächlich die nötige Vorsorge üben. Wir bitten dich: Christus, erbarme dich.*

*Tröster, Heiliger Geist, nimm dich der Kranken, der Sterbenden und der auf Heilung Hoffenden an. Hilf uns gemeinsam die Pandemie zu überwinden. Sei bei uns und bei unseren Kindern und Enkeln, bei unseren Nachbarn und Freunden. Mach Licht im Dunkel dieser Welt. Schenke Gesundheit von Haus zu Haus. Lass Frieden werden auf Erden.*

*Wir bitten dich: Herr, erbarme dich.*

*... Raum für persönliche Anliegen ...*

Wer nur den lieben Gott lässt walten  
und hoffet auf ihn allezeit,  
den wird er wunderbar erhalten  
in aller Not und Traurigkeit.  
Wer Gott, dem Allerhöchsten, traut,  
der hat auf keinen Sand gebaut.

Was helfen uns die schweren Sorgen,  
was hilft uns unser Weh und Ach?  
Was hilft es, dass wir alle Morgen  
beseufzen unser Ungemach?  
Wir machen unser Kreuz und Leid  
nur größer durch die Traurigkeit.

Sing, bet und geh auf Gottes Wegen,  
verricht das Deine nur getreu  
und trau des Himmels reichem Segen,  
so wird er bei dir werden neu;  
denn welcher seine Zuversicht  
auf Gott setzt, den verlässt er nicht.

(Text: Georg Neumark)

#### Vaterunser

Vater unser im Himmel. Geheiligt werde dein Name.  
Dein Reich komme. Dein Wille geschehe,  
wie im Himmel, so auf Erden.  
Unser tägliches Brot gib uns heute.  
Und vergib uns unsere Schuld,  
wie auch wir vergeben unsern Schuldigern.  
Und führe uns nicht in Versuchung,  
sondern erlöse uns von dem Bösen.  
Denn dein ist das Reich und die Kraft  
und die Herrlichkeit in Ewigkeit. Amen.

#### Segen

Gott, der Herr, segne uns und behüte uns,  
Er lasse sein Angesicht leuchten über uns,  
und sei uns gnädig,  
Er erhebe sein Angesicht auf uns,  
und gebe uns seinen Frieden. Amen.

*Stille - die Gebetskerze löschen*

Im Gottesdienst am 18. April 2021 haben wir an die Menschen gedacht, die unter uns an und mit Corona verstorben sind. Wenn Sie von Angehörigen wissen, die so hart betroffen sind, dann sagen Sie ihnen bitte, dass wir in unserem tägliches Gebet um 18 Uhr und in den Gottesdiensten an sie denken. Gern können Sie bei uns anrufen, wir sind für Sie da: Tel. 036692 22210.



Foto: Anne Waschnewski

## 888 Jahre Stiftung Kloster Bürgel

### Ihre Geburtstagsgabe - 8 oder 88 oder 888 Euro - Ihre Unterstützung zum Gelingen des Gemeindezentrums und der Zukunft der Klosterkirche Thalbürgel

Ganz herzlich danken wir allen Spendern, die dem Geburtstagskind bisher insgesamt **3.827,80 €** überwiesen haben!

**Es wäre sehr gut, wenn noch 6.500,00 € dazu kämen.** Dann können wir die Klosterkirche per Elektroleitung an das Gemeindezentrum mit anschließen und den Kreuzgang beleuchten. **Damit sorgen Sie für Sicherheit und stimmungsvolles Licht!**

Wir freuen uns auf Ihre Spende. Sie bauen damit an einer Gemeinschaft, die offen ist, schützt und trägt, die alle diejenigen sieht, die im Alltag mit Arbeit und Gebet für unser aller Leben sorgen - gerade auch in heutiger Zeit.

Wir danken Ihnen sehr!  
Ihr Pfarrer Eckhard Waschnewski

Stiftung Klosterkirche Thalbürgel

**IBAN: DE66 8305 3030 0018 0527 70**

**BIC: HELADEF1JEN**  
Sparkasse Jena-Saale-Holzland

Verwendungszweck: **Spende Klosterkirche Thalb, Projekt Gemeindezentrum, Mitten im Leben**



Foto: Anne Waschnewski



Foto: Franziska Pochert

### An der Kirche zu Graitschen geht es voran!

#### Für die Arbeiten erbitten wir Ihre Spende

Lange hat es die Kirchengemeinde Graitschen ersehnt - nun kann endlich das große Dach des Kirchenschiffs in die Kur genommen werden. Dank der Unterstützung des Landes Thüringen, der politischen Gemeinde, der Landeskirche und des Kirchenkreises wurde die Finanzierung gesichert. Auch für die Spenden ist die Kirchengemeinde sehr dankbar!

**Nun gibt es kurzfristig die Möglichkeit, dass auch der Kirchturm instandgesetzt werden kann. Das Förderprogramm des Landes wurde aufgestockt** - damit trotz Corona Arbeitsplätze erhalten bleiben. Die **Kirchengemeinde Graitschen** muss aber auch den erforderlichen **Eigenanteil** aufbringen. **Es fehlen noch 9.500,00 €.**

**Mit Ihrer Spende sorgen Sie dafür, dass die Glocken weiter sicher klingen und die schöne Graitschener Kirche Sie und Ihre Gäste erfreut!**

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Graitschen  
IBAN: DE97 5206 0410 0008 0006 28  
BIC: GENODEF1EK1  
Evangelische Bank eG  
Verwendungszweck: RT 0829 Spende Instandsetzung Kirche Graitschen

### Standfestigkeitskontrollen der Grabmale auf den kirchlichen Friedhöfen

Zwecks Gewährleistung der Verkehrssicherheit auf den kirchlichen Friedhöfen führt die Firma KMD im Auftrag des Gemeindegemeinderates in der Zeit **vom 08. Juni 2021 bis 10. Juni 2021** die jährlich vorgeschriebene Standfestigkeitskontrolle der Grabmale durch.

**Die Kontrollen betreffen die kirchlichen Friedhöfe in Bürgel, Thalbürgel, Hohendorf und Poxdorf.**

Sollte durch das Kontrollpersonal ungenügende Standfestigkeit eines Grabmales festgestellt werden, wird dieses mit einem entsprechenden Aufkleber gekennzeichnet.

**Der Eigentümer betreffender Grabmale hat dafür Sorge zu tragen, dass die ordnungsgemäße Standsicherheit durch ein Fachunternehmen unverzüglich wieder hergestellt wird.**

Sollten sich für die Gräber die Nutzungsberechtigten oder die Anschrift der Nutzungsberechtigten geändert haben, bitten wir Sie, diese im Ev.-Luth. Pfarramt Bürgel, Kirchplatz 1, 07616 Bürgel, schriftlich oder per E-Mail unter: [buergel.pfarramt@t-online.de](mailto:buergel.pfarramt@t-online.de) zu melden. Zu den üblichen Geschäftszeiten erreichen Sie Frau Eiselt auch mobil: 01516 75 69 660.

Eckhard Waschnewski  
Pfarrer